

2009/2010學年學術研究情況 Overview of Academic Research in 2009/2010

被國際引文索引收錄的論文 Papers Published in Journals or Proceedings Included in International Citation Indexes

姓名 Name	論文名稱 Paper Title	期刊 Journal (Issue)
科學引文索引 Science Citation Index (SCI / SCIE)		
Henry H. Y. Tong Aviva S. F. Chow H. M. Chan Albert H. L. Chow Yetta K. Y. Wan Ian D. Williams Fanny L. Y. Shek Chak K. Chan	1. Process-Induced Phase Transformation of Berberine Chloride Hydrates	<i>Journal of Pharmaceutical Sciences</i> (with an impact factor among those of the top 30% of journals in Multidisciplinary Chemistry), 99(4)
Wong Kin Yeung	2. The Near-Me Area Network	<i>IEEE Internet Computing</i> (with an impact factor among those of the top 15% of journals in Software Engineering), 14(2)
Wong Kin Yeung K. H. Yeung	3. Alternative Web Caching Design: A Site-Based Approach	<i>IET Communications</i> , 4(12)
Ying Lau Daniel Fu Keung Wong Kin Sin Chan	4. The Utility of Screening for Perinatal Depression in the Second Trimester Among Chinese: A Three-wave Prospective Longitudinal Study	<i>Archives of Women's Mental Health</i> , 13(2)
Ying Lau Kin Sun Chan	5. Perinatal Depressive Symptoms, Sociodemographic Correlates, and Breast-Feeding Among Chinese Women	<i>Journal of Perinatal & Neonatal Nursing</i> (also listed in SSCI), 23(4)
Sing Lee King Lam Ng Kathleen Kwok Fung Shuk Ching	6. The Changing Profile of Eating Disorders at a Tertiary Psychiatric Clinic in Hong Kong (1987-2007)	<i>International Journal of Eating Disorders</i> (with an impact factor among those of the top 30% of journals listed in SSCI & SCIE respectively in Clinical Psychology & Psychiatry, and Nutrition & Dietetics), 43(4)
Qingyou Liang Albert H. L. Chow Yitao Wang Henry H. Y. Tong Ying Zheng	7. Removal of Toxic Aristolochic Acid Components from <i>Aristolochia</i> Plants by Supercritical Fluid Extraction	<i>Separation and Purification Technology</i> (with an impact factor among those of the top 15% of journals in Chemical Engineering), 72(3)
社會科學引文索引 Social Sciences Citation Index (SSCI)		
Chan Ka Yin	8. Using Neural Networks to Model the Behavior and Decisions of Gamblers, in Particular, Cyber-Gamblers	<i>Journal of Gambling Studies</i> (with an impact factor among those of the top 50% of journals in Substance Abuse & Multi-disciplinary Psychology), 26(1)
Haobin Yuan Beverly A. Williams	9. Knowledge of Urinary Incontinence Among Chinese Community Nurses and Community-Dwelling Older People	<i>Health and Social Care in the Community</i> (with an impact factor among those of the top 30% of journals in Social Work), 18(1)

附錄

Appendix

姓名 Name	論文名稱 Paper Title	期刊 Journal (Issue)
Lai Sau Ling To Wai Ming	10. Importance-Performance Analysis for Public Management Decision Making: An Empirical Study of China's Macao Special Administrative Region	<i>Management Decision</i> , 48(2)
Li Sheng	11. Competing or Cooperating to Host Mega Events: A Simple Model	<i>Economic Modelling</i> , 27(1)
Li Sheng Yanming Tsui	12. A General Equilibrium Approach to Tourism and Welfare: The Case of Macao	<i>Habitat International</i> (with an impact factor among those of the top 50% of journals in Urban Studies), 33(4)
Li Sheng Yanming Tsui	13. Foreign Investment in Tourism: The Case of Macao as a Small Tourism Economy	<i>Tourism Geographies</i> , 12(2)
Li Sheng Yanming Tsui	14. Taxing Tourism: Enhancing or Reducing Welfare?	<i>Journal of Sustainable Tourism</i> , 17(5)
Gu Xinhua Li Sheng	15. A Sensible Policy Tool for Pareto Improvement: Capital Controls	<i>Journal of World Trade</i> , 44(3)
Millissa F. Y. Cheung To Wai Ming	16. Management Commitment to Service Quality and Organizational Outcomes	<i>Managing Service Quality</i> , 20(3)
藝術與人文引文索引 Arts and Humanities Citation Index (AHCI)		
Mao Sihui	17. Translating the Other: Discursive Contradictions and New Orientalism in Contemporary Advertising in China	<i>The Translator</i> (also listed in SSCI), 15(2)
工程索引 Engineering Index (EI)		
Lai Sau Ling	18. A Competitiveness Analysis of the Convention Tourism of China's Macao Special Administrative Region	<i>World Academy of Science, Engineering and Technology</i> , 60
Lai Sau Ling	19. The Role of Web-based Social Media in the Formation of a Tourism Destination Image	The MCCSIS 2010 – IADIS International Conference Web Based Communities 2010, Freiburg, Germany, July 2010
Wenye Li	20. Facility Locations Revisited: An Efficient Belief Propagation Approach	The IEEE International Conference on Automation and Logistics 2010, Hong Kong, China, August 2010
Wong Kin Yeung	21. Cell Phones as Mobile Computing Devices	<i>IT Professional</i> , 12(3)
Xu Yang John Bigham Laurie Cuthbert	22. Call Admission Control Combined with Resource Allocation in 3G Wireless Networks	The 2009 IEEE International Conference on Communication Technology and Application, Beijing, China, October 2009
Xu Yang Yapeng Wang Dapeng Zhang Laurie Cuthbert	23. Resource Allocation in LTE OFDMA Systems using Genetic Algorithm and Semi-Smart Antennas	The 2010 IEEE Wireless Communications and Networking Conference, WCNC 2010, Sydney, Australia, April 2010
Yapeng Wang Xu Yang Athen Ma Laurie Cuthbert	24. A Simulation Package for Hot-spot Traffic Relief in WCDMA Networks	The 5 th International Conference on Wireless Communications, Networking and Mobile Computing, Beijing, China, September 2009

姓名 Name	論文名稱 Paper Title	期刊 Journal (Issue)
Yapeng Wang Xu Yang Athen Ma Laurie Cuthbert	25. Intelligent Resource Optimisation Using Semi-Smart Antennas in LTE OFDMA Systems	The 2009 IEEE International Conference on Communication Technology and Application, Beijing, China, October 2009
Yut Tat Wai	26. Online Product Review on Manufacturer Sites	2010 IEEE International Conference on Software Engineering and Service Sciences (ICSESS 2010), Beijing, China, July 2010
Zhonglu Zeng Yong Zheng	27. The Grey Model and its Application to the Estimation of Inbound Visitors from Chinese Mainland to Macau	The 3 rd International Conference on Management Science and Engineering Management, Bangkok, Thailand, November 2009
Dejian Meng Stefan Poslad Yapeng Wang	28. An Intelligent Context-Aware Spatial Routing System in Mobile Environment	The 5 th International Conference on Wireless Communications, Networking and Mobile Computing, Beijing, China, September 2009

附錄

Appendix

在內地核心期刊發表的論文 Papers Published in Key Journals in Mainland China

姓名 Name	論文名稱 Paper Title	期刊 Journal (Issue)
王禹	1. 論澳門特別行政區議員的法律地位、發言和表決	《政治與法律》2009年第12期
代百生	2. 中國鋼琴音樂與跨文化音樂教育	《中國音樂》2010年第1期
代百生	3. 現代音響隱藏下的中國文化傳統——羅忠鎔《鋼琴曲三首》的“中國風格”探析	《黃鐘》2009年第4期
朱德新	4. 本土色彩掩蓋殖民統治——淪陷時期日本對冀東農村的控制	《史學月刊》2010年第5期
朱德新	5. 抗戰時期中共對冀東農村日偽保甲制度的利用	《安徽史學》2010年第3期
吳樹斌 呂樹庭 翟群 楊再淮 商執娜 周進國	6. 澳門居民參加體育活動情況暨體育人口調查——兼與廣州市體育人口調查的比較	《體育科學》第29卷第12期
吳樹斌 呂樹庭 翟群 楊再淮 商執娜 周進國	7. 澳門家庭體育現狀調查與分析	《上海體育學院學報》第33卷第6期
周荐 楊世鐵	8. 漢語辭書研究三十年回顧	《辭書研究》2009年第5期
周荐 楊世鐵	9. 漢語辭書研究的熱點與展望	《辭書研究》2010年第3期
孟麗榮 李田 李小毛	10. PTEN和EGFR與子宮內膜癌發生和發展研究的最新進展	《腫瘤》第30卷第5期
孟麗榮 魯艷明 尚超	11. KCC1基因在IGF-I調控子宮內膜癌HEC-1B細胞增殖中作用的研究	《中國醫科大學學報》第39卷第8期
林發欽	12. 澳門口述歷史研究的回顧與思考	《鄭州大學學報（哲學社會科學版）》2010年第4期
林巍	13. “契約”概念翻譯：比較法律文化的探究	《中國翻譯》第31卷第2期
俞翔	14. 葡漢狀語語序的差異	《外語教學》2009年專刊
胡庚申	15. 生態翻譯學：產生的背景與發展的基礎	《外語研究》2010年第4期
胡海林	16. 人民幣實際有效匯率影響因素的經驗分析	《經濟社會體制比較》2010年第3期
婁勝華	17. 合作主義與澳門公民社會的發展	《學術研究》2009年第12期
婁勝華	18. 建章立制與銜接穩定：回歸以來澳門選舉制度的發展	《華南師範大學學報》2009年第6期

姓名 Name	論文名稱 Paper Title	期刊 Journal (Issue)
婁勝華	19. 混合與過渡：澳門選舉制度的變革及特徵分析	《社會科學》2010年第3期
婁勝華	20. 澳門公共政策的公眾諮詢：範圍、方式與文本	《國家行政學院學報》2010年第1期
張紅峰 朱若凡	21. 高校學生管理中的利益訴求與博奕行為分析	《江蘇高教》2009年第6期
梁劍英	22. 從優秀音樂人才的培養談澳門的音樂環境	《人民音樂》2009年總第559期
郭永中	23. 國際貧窮線與澳門貧窮線比較研究	《社會科學戰線》2009年第10期
郭永中	24. 澳門中小企業提升競爭力的選擇：制度、技術與管理創新	《河南師範大學學報》2010年第4期
郭永中	25. 澳門回歸10年的回顧與展望	《教學與研究》2009年第12期
郭永中	26. 澳門經濟的多元發展道路	《學習與探索》2010年第2期
陳嘉賢 王姍媚 李潔 劉菲 林威	27. 從服務質量及機票價格比較傳統和廉價航空的優勢——以澳門國際機場為例	《旅遊學刊》第24卷第9期
曾忠祿 翟群 游旭群	28. 國內彩票購買者的有限理性行為研究	《心理科學》第32卷第5期
黃貴海	29. 新時期澳門參與橫琴開發模式探索	《國際經濟合作》2010年第6期
葉千紅 林艷芳 曾銳	30. 澳門地區大腸埃希菌產超廣譜 β -內酰胺酶檢測及耐藥性分析	《臨床檢驗雜誌》第28卷第3期
蔣驥華	31. 典籍英譯中的“東方情調化翻譯傾向”研究——以英美翻譯家的漢籍英譯為例	《中國翻譯》第4期第31卷
蔣驥華	32. 譯者的選擇性適應與適應性選擇——評《牡丹亭》的三個英譯本	《上海翻譯》2009年第4期
謝安邦	33. 大眾化理論視野下澳門高等教育發展的研究	《中國高教研究》2010年第3期
謝安邦 張紅峰	34. 澳門回歸十年高等教育的發展歷程研究	《高教探索》2009年第6期
譚世寶	35. 乾隆十四年《澳門約束章程》碑新探	《廣東社會科學》2010年第2期
譚世寶 胡慧明	36. 20世紀90年代以前的澳門廟宇神祇研究述評	《民俗研究》2010年第2期
褚雷 張紅峰	37. 大學領導行為的實證研究	《現代教育管理》2010年第7期
王紅英 楊再淮	38. 長三角地區高校區域體育課程資源的開發與利用	《上海體育學院學報》第34卷第1期
李菁 楊再淮	39. 籃球三線教練員任職資格與績效的關係	《體育學刊》第16卷第10期

附錄
Appendix

姓名 Name	論文名稱 Paper Title	期刊 Journal (Issue)
馬超 楊再淮 王玉兵	40. 中學生參與電子競技對身體機能影響因素的探討	《北京體育大學學報》2009年第32卷增刊
項賢林 楊再淮 孟范生 王德濤	41. 第29屆奧運會女子沙灘排球4強不同位置運動員主動得分能力比較分析	《中國體育科技》第46卷第2期
張冬梅 曾忠祿 劉叔大 曾忠銘	42. 專利分析作為醫藥產業技術預見參考點的潛力——以預防愛滋病和其他性傳播疾病的殺微生物劑為例	《圖書情報工作》第53卷第24期
常後嬪 戴紅霞 曹豔冰 易為群 譚紅梅	43. 術晨濕式清潔對潔淨手術室空氣品質的影響	《解放軍護理雜誌》第27卷第1B期
常後嬪 鄒麗娟 戴紅霞 馮秀蘭 張靜	44. 應用ATP生物螢光法動態監測腔鏡器械清洗環節	《中國護理管理》第10卷第6期
郭秀靜 王玉瓊 劉櫻 陳靜 蒲曉芬	45. 愛丁堡產後抑鬱量表在孕晚期婦女產前抑鬱篩查中的臨界值研究	《中華護理雜誌》第44卷第9期
雷岸江 王玉琼 郭秀靜 劉櫻	46. 中孕期婦女社會支持狀況分析	《中華現代護理雜誌》第15卷第34期
蔡長燕 郭秀靜 王玉琼 劉櫻 李濟宏 陶秋吉	47. 孕中期婦女婚姻適應狀態與抑鬱狀況的相關性研究	《護理研究》第24卷第2期上旬版
林華 商偉 張保清 鄭軍 時慶德 聶金雷	48. 青少年運動員21公里跑後血清心肌肌鈣蛋白T亞基水平及心電圖T波正常化觀察	《中國運動醫學雜誌》第29卷第4期
程雲清 陳凌 謝雪均 戴紅霞 朱曉鳳	49. 優化流程管理在冠狀動脈旁路移植術後病人轉運中的應用	《現代臨床護理》第8卷第12期

學術成果獲獎情況 Academic Awards Received

姓名 Name	獲獎成果 Award-Winning Output	學術獎項 Award
第二屆澳門人文社會科學研究優秀成果評獎 The Second Outstanding Achievement Awards for Macao Research in Humanities and Social Sciences		
王五一	賭權開放的制度反思	著作類一等獎
李長森	明清時期澳門土生族群的形成發展與變遷	著作類一等獎
楊允中 莊文永等	澳門文化與文化澳門——關於文化優勢的利用與文化產業的開拓	著作類一等獎
邢榮發*	明清澳門城市建築研究	著作類一等獎
黃翊	澳門語言研究	著作類二等獎
林巍	短期跨文化經歷中的特殊消費心理	論文類二等獎
婁勝華	澳門社團組織的法律制度分析：歷史與現實	論文類二等獎
曾忠祿	澳門博彩產業的可持續性發展研究	論文類二等獎
何錫江	世界各地最低工資研究概覽及澳門統計測算模型研究	著作類三等獎
崔維孝	明清時期西班牙方濟會在華傳教研究（1579-1732）	著作類三等獎
李雁玲等	澳門零售業發展戰略研究	著作類三等獎
鄧益奮	從退休金制度到公積金制度——變革中的澳門公務人員養老保險制度	論文類三等獎
譚世寶	金石銘刻的澳門史：明清澳門廟宇碑刻鐘銘集錄研究	論文類三等獎
Lai Wai Leung	The Regulatory Role of Social Policy: Macao's Social Security Development	論文類三等獎
專著類獎項 Awards to Monographs		
蘇國勛 張旅平 夏光	全球化：文化衝突與共生	中國社會科學院社會學研究所 科研成果一等獎
優秀論文獎 Best Paper Awards		
林巍	“非常道”與“非常名”——關於不可言和不可譯的翻譯	《中國翻譯》創刊30周年暨出版 200期翻譯研究有獎徵文活動翻譯 研究優秀論文三等獎
胡企平	從中國古代“王天下觀”下的學校音樂教育到中國近現代學校 音樂教育的歷史發展	中國高等教育學會音樂教育專業委員 會第11次學術論文評審一等獎

附錄
Appendix

姓名 Name	獲獎成果 Award-Winning Output	學術獎項 Award
Lai Sau Ling	The Role of Web-based Social Media in the Formation of a Tourism Destination Image	Best Paper Award of the IADIS International Conference Web Based Communities 2010
Wenye Li Linli Xu Dale Schuurmans	Facility Locations Revisited: An Efficient Belief Propagation Approach	Best Paper in Logistics of the IEEE International Conference on Automation and Logistics 2010

* 為藝術高等學校兼任教員

Part-time teacher at the School of Arts

澳門理工學院出版書籍

Books Published by Macao Polytechnic Institute

書名 Book Title	編 / 著者 Author(s) / Editor(s)	出版時間 Time of Publication	書號 ISBN
“騰飛的澳門：回歸十年的回顧與展望”國際學術研討會論文集（一套三冊）	李向玉	2009.10	978-99937-58-79-2
明清時期的中國與西班牙國際學術研討會論文集	李向玉、李長森	2009.10	978-99937-58-80-8
2009博彩產業與公益事業國際學術研討會論文集 Conference Proceedings: An International Conference on Gaming and Public Welfare 2009	“博彩產業與公益事業” 國際學術研討會籌備委員會	2009.11	978-99937-58-81-5
澳門法治化治理中的角色分析	張元元	2009.12	978-99937-58-82-2
“一國兩制”與憲政發展：慶祝澳門特別行政區成立十週年研討會論文集	楊允中	2009.12	978-99937-58-83-9
何厚鏵：行政長官施政報告匯編（2000-2009）	楊允中	2009.12	978-99937-58-84-6
English for Slot Technicians	Amy Tang Chio Man, Sandy Chan Man leng, Winnie Un Weng Tou	2009.12	978-99937-58-86-0
Practice Makes Perfect: A Course Book for Casino English Foundation (Level 4)	Amy Tang Chio Man, Sandy Chan Man leng, Winnie Un Weng Tou	2009.12	978-99937-58-87-7
Practice Makes Perfect: A Course Book for Casino English Foundation (Level 5)	Amy Tang Chio Man, Sandy Chan Man leng, Winnie Un Weng Tou	2009.12	978-99937-58-88-4
High Stakes 1: An English Course for Casino Supervisors and Managers (Student's Book)	MPI-Bell Centre of English	2009.12	978-99937-58-89-1
Practice Makes Perfect: A Course Book for Casino English Foundation (Level 3)	Rufina Chan, Joanna Yan	2010.01	978-99937-58-90-7
酒店業資訊系統概論	李曉閔	2010.01	978-99937-58-91-4
Ho Hau Wah: Colecção dos Relatórios das Linhas de Acção Governativa do Chefe do Executivo (2000-2009)	Ieong Wan Chong	2010.01	978-99937-58-92-1
O Lúdico na História do Oriente Português: Um Diálogo Intercultural do Século XV ao Século XX	Cândido do Carmo Azevedo	2010.04	978-99937-58-93-8
Tendências de Integração Económica no Sul da China: Desafios e Oportunidades	André Castel-Branco da Silveira, Cláudio Francisco	2010.05	978-99937-45-28-0
澳門回歸十年憲制發展研究	王磊、甘超英等	2010.06	978-99937-58-94-5
澳門與台灣關係發展研究	許崇德、朱松嶺	2010.06	978-99937-58-95-2
中國和平發展：機遇與挑戰	孔繁清、余振	2010.07	978-99937-58-96-9
粵澳高等教育聯合發展策略學術研討會論文集	謝安邦、鄭妙嫻	2010.07	978-99937-58-97-6

附錄
Appendix

書名 Book Title	編 / 著者 Author(s) / Editor(s)	出版時間 Time of Publication	書號 ISBN
Instituto Politécnico de Macau	Comissão para o Ensino e Investigação da Língua Portuguesa	2010.08	978-99937-58-98-3
中華人民共和國澳門特別行政區憲政法律文獻 匯編（增訂版）	楊允中	2010.08	978-99937-58-99-0

教職員獲外界出版社出版之書籍
Monographs of MPI Academics Published by External Publishers

編 / 著者 Author(s) / Editor(s)	書名 Book Title	出版社 Publisher	出版時間 Time of Publication	書號 ISBN
王長斌	穿行於規則之間——中國對美貿易與美國反托拉斯法	人民出版社	2009.11	978-7-01-007976-9
王禹	澳門問題重要文獻匯編	濠江法律學社	2010.03	978-99937-951-6-2
余振 鄺錦鈞 余永逸	雙城記III——港澳政治、經濟及社會發展的回顧與前瞻	澳門社會科學學會	2009.11	978-99937-634-7-5
李長森	近代澳門外報史稿	廣東人民出版社	2010.04	978-7-218-06468-0
李雁玲	澳門產業結構與就業結構變動研究	暨南大學出版社	2010.05	978-7-81135-489-8
李麗	生成與接受：中國兒童文學翻譯研究（1898-1949）	湖北人民出版社	2010.06	978-7-216-06425-5
孟麗榮 魯艷明 尚超 高軼	子宮內膜癌理論與臨床	遼寧科學技術出版社	2010.08	978-7-5381-6602-6
林巍	中西文化比較與翻譯研究	華東理工大學出版社	2009.12	978-7-5628-2633-0 /H · 866
袁仄	澳門高等設計教育學科展望*	廣東高等教育出版社	2010.01	978-7-5361-3860-5
婁勝華	澳門人文社會科學研究文選（行政卷）	社會科學文獻出版社	2009.12	978-7-5097-1124-8
莊文永	非凡女性——陳香梅的人生與寫作	花城出版社	2010.05	978-7-5360-5855-2
曾忠祿	全球賭場掃描：現狀與趨勢	中國經濟出版社	2010.01	978-7-5017-9229-0 /F · 8175
黃兆輝	強政勵治與醫療事故	上書局	2010.07	978-988-18664-7-9
楊允中	澳門人文社會科學研究文選（經濟卷）	社會科學文獻出版社	2009.12	978-7-5097-1125-5
楊允中 秦勵常 沈兵秋	澳台關係十週年研討會論文集	澳門地區中國和平統一促進會	2010.01	978-99937-834-2-8
楊允中 鄧安琪 鄧思平 楊開荆 梁淑雯 謝四德 容凱旋 連信森 李紅 楊玲	樹品牌意識，走精品路線——關於發展澳門文化產業的若干思考與建議	澳門學者同盟	2009.12	978-99937-897-9-6
楊允中 饒戈平	《基本法與澳門特區的第二個十年》紀念《澳門基本法》頒佈17周年學術研討會論文集	澳門基本法推廣協會	2010.06	978-99937-908-6-0

附錄

Appendix

編 / 著者 Author(s) / Editor(s)	書名 Book Title	出版社 Publisher	出版時間 Time of Publication	書號 ISBN
戴定澄	澳門高等音樂教育學科展望*	廣東高等教育出版社	2009.11	978-7-5361-3860-5
謝安邦 張東海	全人教育理念與和諧社會建設	華東師範大學出版社	2009.09	978-7-5617-6721-4 /G · 4034
謝安邦 戚業國 韓映雄	中國高等教育研究新進展2008	華東師範大學出版社	2010.03	978-7-5617-7370-3 /G · 4245
Mao Sihui Wang Hong Chen Xiangyang	Literature, Culture & Postmodern Transformations: Eight Case Studies from William Shakespeare to James Bond	Sun Yat-sen (Zhongshan) University Press	2009.12	978-7-306-03515-8
駱偉建 王禹	澳門人文社會科學研究文選（基本法卷）	社會科學文獻出版社	2009.11	978-7-5097-1126-2
侯敏 周荐	2008漢語新詞語	商務印書館	2009.12	978-7-100-06850-5
單文經 林發欽	澳門人文社會科學研究文選（教育卷）	社會科學文獻出版社	2009.12	978-7-5097-1122-4
吳志良 林發欽 何志輝	澳門人文社會科學研究文選（歷史卷） (共三冊)	社會科學文獻出版社	2010.08	978-7-5097-1131-6
張德信 商傳 王熹	何喬遠（明）撰《名山藏》校勘本 (上中下冊)	福建人民出版社	2009.12	978-7-211-05073-4
林廣志 夏泉 林發欽	西學與漢學——中外交流史及澳門史論集	上海古籍出版社	2009.09	978-7-5325-5428-7
段坤昌 佟曉傑 孟麗榮 段維軼	盆腔部應用解剖彩色圖譜	遼寧科學技術出版社	2010.07	978-7-5381-6494-7
Vijay K. Bhatia Winnie Cheng Bertha Du-Babcock Jane Lung	Language for Professional Communication: Research, Practice and Training	City University of Hong Kong Asia-Pacific LSP and Professional Communication Association The Hong Kong Polytechnic University	2009.10	978-962-367-652-6
Mable Chan Gillian Humphreys Terence Lo Jane Lung Cathy Wong Xu Xunfeng	Proceedings of the 3 rd International Symposium on Teaching English at Tertiary Level	The Hong Kong Polytechnic University	2009.12	978-962-367-654-0

* 為《澳門高等藝術教育學科展望叢書》的分冊，戴定澄為系列主編

獲批准的科研、專利及出版項目

Research, Patent and Publication Projects Approved

項目名稱 Project Name	項目負責人 Principal Researcher
科研項目 Research Project	
中西醫視闡中的“科學”概念及其翻譯	林巍
中葡翻譯“1+1+1+1”課程建設研究	董麗萍
中德當代音樂教育理念與教學法模式比較研究	代百生
“個人主義”概念的中西涵義與轉述：比較政治文化的探究	林巍
院校升格中的教師發展問題及對策——澳門理工學院與香港、上海部分高校的比較研究	侯定凱
從港澳旅遊網站的比較研究探討網路社會媒體在建立旅遊目的地形象的角色	黎秀齡
產業市場環境下插畫教育的發展研究——中、美、日比較研究	鍾渠盛
畫與詩之比較研究	莊文永
微型經濟體產業多元化標杆比較	曾忠祿
靶向HER-2基因siRNA對子宮內膜癌細胞HEC-1B生物學特性影響的研究	孟麗榮
網上真人百家樂博彩平台研究	蕭嘉明
澳門在泛珠三角經濟合作中的發展方略	胡海林
澳門美術界五年大事記（2004 - 2008年）	李振球
澳門音樂界五年大事記（2004 - 2008年）	戴定澄
澳門慢性病兒童出院後延續護理循證實踐的初步研究	羅志民
鋼琴教學問題探討	梁劍英
應用型大學本科教育課程研究——中、德比較視野	謝安邦
簡明中國當代文學	崔明芬
翻譯學學派研究：“生態翻譯學派”透視	胡庚申
An Advanced Rate-Distortion Optimisation System for High Definition Video	Lam Chan Tong
Applied Genre Analysis of Accounting Discourse	Jane Lung
Large-scale Text Categorizations by Parallelizable Kernel Methods	Wenye Li
Linking Community Health Specialist Nurses' Core Competences with Curriculum Development in Macau	Lam Oi Ching
Mobile Computing: A New Approach to Monitor Air Pollution: Proof of Concept for Macao	Rita Tse
Temporal Interpretation in Chinese Counterfactual Conditionals	Wang Yuying

附錄
Appendix

項目名稱 Project Name	項目負責人 Principal Researcher
專利項目 Patent Project	
增脂外用制劑及應用之專利申請	唐海誼
出版項目 Publication Project	
子宮內膜癌理論與臨床	孟麗榮
世界賭場掃描：現狀與趨勢	曾忠祿
生成與接受：中國兒童文學翻譯研究1898 - 1949	李麗
博彩經濟學	王五一
澳門特區政府公務員工作動機模型研究	吳紹宏
澳門高等設計教育學科展望	戴定澄
澳門產業結構與就業結構變動研究	李雁玲
簡明中國現代文學	崔明芬
O Lúdico na História do Oriente Português: Um Diálogo Intercultural, do Século XVI ao Século XX	Cândido Azevedo